**JERONÝMOVY DNY 2017 / Sobota 4.11., 16., 15.00-15.20h / K-centrum, Senovážné nám. 23, Praha 1**

**Vězeňský argot v kontextu práce psychologa**

**Jaroslav Hála, psycholog, praxe ve školství, poradenství a vězeňství**

**Jihočeská univerzita v Českých Budějovicích**

**Zdravotně sociální fakulta + Teologická fakulta**

**PENOLOGIE = věda o trestech a procesu trestání.**

**TREST odnětí svobody / uvěznění + alternativní tresty:**

* **peněžitý trest,**
* **trest obecně prospěšných prací.**

**Trest domácího vězení.**

**Literatura (anotace na osobních internetových stránkách** [**www.sweb.cz/penologie.hala**](http://www.sweb.cz/penologie.hala) **)**

* **Úvod do teorie a praxe vězeňství**
* **Bolest a naděje vězení / Penologické eseje**
* **Quo vadis poena**
* **Výkon trestu odnětí svobody citlivý k rodině**
* **Hála, Soudková: JAK MLUVÍ ČEŠTÍ VĚZNI / Místo a úloha vězeňského argotu**

**Moderní vězeňství – 3 principy**

**1. humanizace**

**2. účinnost**

**3. bezpečnost**

**Vězeňský argot**

**Slang x Argot … někdy není rozlišováno.**

**Slang – spíše „profesní mluva“: slang truhlářů, pokrývačů, „ajťáků“, ale i rybářů, včelařů … studentů („vejcuc“) …**

**Argot = zvláštní mluva demoralizovaných, pokleslých vrstev společnosti (drogově závislých, prostituujících, zločinců…), jiným méně srozumitelná.**

**Vězeňský argot = zvláštní mluva vězňů, tj. osob nacházejících se ve výkonu vazby nebo výkonu trestu odnětí svobody.**

**Z historie českého argotu**

**Českou kotlinu v historii křižovala různá vojska (Chabařovice pod Krušnými horami):**

**- 12. století: bitva u Chlumce,**

**- 15. století: bitva Na Běhání,**

**- 19. století: bitva u Přestanova.**

**> Dezerce, potulka, žebrota, zločinnost – a tomu odpovídající mluva.**

**Vliv mluvy SVĚTSKÝCH (= „znajících svět“ = žijících kočovným způsobem života): bývalí vojáci, komedianti, kolotočáři, cirkusáci, trhovci, kuplíři a prostitutky, falešní hráči, koňští handlíři, brusiči nožů, dráteníci…studenti putující mezi univerzitami…**

**Přejímání a obměna slov: němčina, francouzština, maďarština, romština, jidiš.**

**Argot v českých věznicích v současnosti opět ovlivňují cizinci - imigranti z území bývalého SSSR, Asie, Afriky …**

**Dokumentace vězeňského argotu**

**16. století: Smolné knihy**

**1820-1822 (z popudu císaře Františka II.! – soudy v Českých Budějovicích a v Mladé Boleslavi): slovník pro potřeby ostatních soudů x nejasný osud spisu - ?**

**1973: Suk, Frolík – uvěznění „za podvracení republiky“ = průnik do značně izolovaného vězeňského prostředí: Český kriminální slang.**

**2002: Hála, Soudková – výzkum v rámci diplomové práce - součástí je slovníček vězeňského argotu - přes 1000 hesel *(„sbírka sprosťáren“)*.**

**2015: Pravdová (Ústav pro jazyk český Akademie věd ČR): Jak se mluví mezi živly.**

**Ukázky vězeňského argotu**

***Argot obecně kriminálnický***

**Mařenka = maření výkonu úředního rozhodnutí**

**Čorka = krádež**

**Šmé/Šméčko = podvod**

**TUNEL *(„Sjeli na něj tunel.“)* = podvod; průnik z argotu do hovorové češtiny**

**Elpíčko/Elpaso (s houslemi) = loupežné přepadení (se zbraní)**

***Mnoho slov vězeňského argotu společných s vojenským slangem***

**Buzerplac = prostor pro nástupy**

**Civil = život mimo vojnu/vězení**

**Vostrý *(„pět vostrejch“)* = kázeňský trest samovazby**

***Argot „opravdu vězeňský“***

**MUKL = vězeň (Muž Určený K Likvidaci; termín z 50. let, ale přetrvává)**

**Bachař/Bengo = dozorce / příslušník vězeňské služby**

**Bufet = okénko v celových dveřích pro výdej stravy**

**Magorák/Černobyl = silný čaj (20 sáčků do litrové sklenice)**

**Férovka *(„Šli jsme spolu na férovku.“)* = rvačka**

**Filcunk = prohlídka cely**

**KOŇOVÁNÍ = předávání si zpráv nebo věcí pomocí provázku / LANOVKY z okna do okna (luk, šíp, provázek, ponožka…)**

***Přes 20 výrazů pro homosexuální chování***

**Buček, Buk, Bukmen, Bukvice, Buzna, Holka, Homoděj, Jarka, Kanibal, Košťálník, …**

**Čeští vězni o těchto záležitostech rádi a často HOVOŘÍ a drsně žertují – uvolňuje se tak dusné napětí a zlehčuje tíha absence druhého pohlaví.**

**Součástí VĚZEŇSKÉ SUBKULTURYje i zlehčování dalších situací a oblastí života ve věznici:**

***„Zavřít můžou, pustit musí.“***

***„Co naspíš, nevodsedíš.“***

***„To už vodstojím na jedný noze.“***

***Pohřebák* = dopis od přítelkyně oznamující rozchod.**

**Změna funkce vězeňského argotu v průběhu staletí**

**Původní *utajovací funkce* oslabuje (pracovníci Vězeňské služby ČR a orgány činné v trestním řízení, tj. policejní vyšetřovatele, státní zástupci a soudci, řadu výrazů znají).**

**Argot je pro dnešního vězně důležitým krokem v procesu PRIZONIZACE = přeměny svobodného člověka ve vězně = začlenění se do vězeňského prostředí s cílem zde relativně bezpečně a pohodlně přežít. Argot je *psychologická zbraň*, jejímž prostřednictvím dává vězeň svému okolí najevo, že je plnohodnotným členem komunity a jako takového je ho třeba respektovat.**

**Poznávání argotu**

**zvyšuje šanci porozumět tragédii lidského selhání a bolesti uvěznění. Porozumění je základem účinné pomoci. Jak, to už je jiná kapitola.**